



Goig del gloriós màrtir Sant Genís

Torrelles de Foix

Ubicació

Comarca: Alt Penedès
Lloc/Adreça: Església parroquial de Sant Genís

Coordenades:

Latitud: 41.3872
Longitud: 1.57205
UTM Est (X): 380611
UTM Nord (Y): 4582725

Classificació

Número de fitxa: 08288 - 72
Àmbit: Patrimoni immaterial
Tipologia: Música i dansa
Estil / època: Contemporani
Segle: XIX-XXI
Estat de conservació: Bo
Protecció: Inexistent
Accés: Obert
Ús actual: Religios
Titularitat: Pública

Fitxes associades:

[Església parroquial de Sant Genís](#)

Autoria de la fitxa: Ainhoa Pancorbo Picó
Data de registre de la fitxa: dv., 14/12/2018 - 01:00

Descripció

Els goigs en honor a Sant Genís es canten el dia de la seva festivitat, el 25 d'agost, al final de l'ofici solemne. Se'n conserven diverses versions impreses, essent la més antiga de final del segle XIX o principis del XX, època en que treballa la impremta de Pere Alagret i Vilaró, única dada que hi consta.

Les primeres estrofes fan així: "En lo cel sou resplendent / i entre màrtirs exaltat: / Genís Sant Molt excellent / de nosaltres advocat . /Devant del Emperador (estant vos representant / foreu ferit en lo cor / de part de l'Esperit sant...". Tot i que de ben segur hi ha d'altres edicions la següent que es documenta és de la primera meitat del segle XX. No hi consta però la data. Sí que, en canvi, en sabem l'autor de la lletra, R. P. Hilari, d'Arenys de Mar, i que la música és del mestre Xavier Maimí (1888-1965), també d'Arenys de Mar. Les primeres estrofes fan: "Per la sang amb que heu escrit / una pàgina tan bella: / Desperteu-nos el neguit / per un cel que ens meravella", essent aquests dos darrers versos la tornada que es repeteix al final de cada estrofa. Una altra versió és de l'any 1970. El text és anònim, revisat per Ricard Vives i Sabaté i música del mestre compositor mossèn Josep Maideu Auguet. Comença així: "Puix sou sant que no té igual / com eficaç advocat / Sant Josep, amb pietat / deslliureu-nos de to mal". Aquests dos versos constitueixen la tornada, que es repeteix al final de cada estrofa.

Els darrers arranjaments musicals els va fer Manel Cervera (1915-2015), qui va fundar la coral de Foix, l'any 1990 i la va dirigir fins el 2004

GOIGS EN LLAOR DEL GLORIOS PATRIARCA SANT JOSEP

VENERAT A L'ESGLÉSIA PARROQUIAL DE TORRELLES DE FOIX



Puix sou sant que no té igual
com eñcaç advocat:
Sant Josep, amb pietat
deslliureu-nos de tot mal.

Vol Déu que vostra naixença
sigui amb nobilitat,
puix Ell us té destinat
a la més alta excel·lència.
Per això vostra ascendència
té en David, arrel reial.

Més palés tot resta encara
quan un fet va esdevenir.
En vostra mà es veu florir
bellament, eixuta vara.
Demostrant feta tan rara,
que és ben cert un sant senyal.

La vostra vida és tan pura
que no tenia pas segon,
car al cel del nostre món
sou estel sense sutzura.
En honestat s'apura
en Vós el model més alt.

Sou l'escollida petxina
que guarda tot fidelment,
la perla molt resplendent,
de bellesa més divina.
Sou l'inestroncable mina
que ens dóna l'or celestial.

Sant...



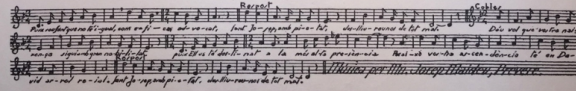
L'honrat pa de cada dia
guanyàveu fent de fuster,
vetllant amb cura el recer
de Jesús i de Maria.
La vostra ànima gaudia
treballant vora el portal.

Així per molts anys vetllàreu
pel mateix Déu infinit,
fent-ho amb tan viu neguit
que per sempre us exaltàreu.
Certament santificàreu
així l'amor paternal.

En vostra fi venturosa
vau tenir Jesús amb Vós,
dant-vos conhort preciós,
i a Maria, vostra esposa.
Amb emoció religiosa,
us preguem oh sant cabdal!

Des del Cel vostra mirada
bon camí dóna al qui amb fe
us segueix, oh sant fuster!
per haver bona jornada.
Vostre imatge hem venerada
amb devoció especial.

Puix sou sant que no té igual
com eñcaç advocat:
Sant Josep, amb pietat,
deslliureu-nos de tot mal.



Y. Pregueu per nosaltres, Sant Josep. R. Per a què ens siguin perdonats els pecats nostres.

PREGUEM

Senyor, us demanem l'ajuda de sant Josep, espòs de la vostra santíssima Mare. Que la seva intercessió ens aconseguixi el que no podem obtenir pels nostres mèrits. Vós que vicieu...

Text antic anònim revisat per Ricard Vives i Sabat, autor de la litúrgia central. Música pel Mestre Compositor Mn. Josep Maideu i Auguet, Prev. Any del Senyor 1970.



En lo Cel sou resplendent
y entre Martirs exaltat:
Genis Sant molt excelent
de nosaltres advocat.

Devant del Emperador
estant vos representant,
foreu ferit en lo cor
de part del Esperit Sant;
espantareu molta gent
de veureus així mudat:
Genis Sant, etc.

Per ordre del President
ab gran furor vos lligaren,
y ab vergas molt cruelment
lo vostre cos maltractaren;
estant vos varonilment
al torment foreu posat:
Genis Sant, etc.

Ab unglas de ferro fetas
vostres carns esgarraparen,
flamas de foch foren fetas,
y ab ellas vos cremaren.
tractantvos terriblement
y ab molta crueltat:
Genis Sant, etc.

En lo mitj de tanta pena
benehin al Fill de Deu,
tenint la cara serena
responent ab alta veu,

¶ *Ora pro nobis beate Genesi.*



per la salut de la gent
lou Jesús crucificat:
Genis Sant, etc.

Altre Senyor no tenui
que a Jesús de Nazaret,
qu' ha pagat lo nostre crim,
y per ell tot estau fet;
així dich publicament
ser la pura veritat:
Genis Sant, etc.

Del mal Judge rigorós,
y de la gent foreu vist
Sant Genis molt fervorós
confessant a Jesu-Christ;
estant vos molt firmament
fou lo vostre cap llevat:
Genis Sant, etc.

Puig en lo Cel triunfant
resplendent com un espill,
á vos estam suplicant
nos gardeu de tot perill;
pregant al Omnipotent
de tots tinga pietat:
Genis Sant, etc.

Puig que de tots dignament
sou en aquest lloch hoat
Genis Sant molt excelent
de nosaltres advocat.

¶ *Ut digni efficiamur promissionibus Christi.*

ORATIO

*Præsta quesumus omnipotens Deus: ut intercedente Beato Genesio Martire tuo, et
accensis aduersitatibus liberemur incipere, et uicariis cogitationibus mandemur inuente.
Per Christum Dominum nostrum. ¶ AMEN.*



Per la sang amb que heu escrit una pàgina tan bella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Ereu pròcer i senyor de l'ofici i notaria estímet la professió que res no us manumtia; l'honradesa d'aquell crit en el cor se'n renovella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Aquell istge inic i fals exigia una escriptura amb els surs imperialis, però a Vos us configura aquell seny i es exquisit que es fermall i es la sivella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

I pregueu l'aigua de vida que bateja els cristians i abelleix el cor, la crida i l'esperen vostres mans com la clau de l'infinnit i bocí d'una fresceta: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Traveseu adalerat on el Rome hi fa fibra; allí us tenen agafat i davant de l'aiguallera martiritzen amb despit vostra vida santa i bella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

I el riu se'n dnu la sang a la mar; en tant floria als joncs, el llit blanc que amb la sang resplandiria; la ferida us obre el pit com si fos una ponceta: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Quin baptisme mes sagrat pel martiri que us corona; vostre cos es enterat però vostra gran persona la respecta fins l'oblit com sagrada paridela: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Sant Hilari, en un sermó de Vos paria; ens en predicava, i dia pr' d'emoció el miracle i glorifica el poder de l'eligit d'un sant màrtir, blat, rosella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

L's invoca i son Patró d'una feina, prou xamosa feu-la plena de claror; feu que sigui fervorosa que Déu sigui preterit per el jove i la donzella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Que us amem amb tot el cor, que no sigui una comèdia l'admirar vostre valor; si es per Déu, no es cap tragèdia; que jamai no ens sigui dit que el pecat ens estavelia: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Per la palma que ha florit, cel triomf que us dia a la sella: *Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Vj. Ora pro nobis Sancte Gines. R. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.
 OREMUS. Præsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut, intercedente beato Gines Martire tuo; et a cunctis adversitatibus liberemur la corpore, et a pravis cogitationibus mundetur in mente. Per Dominum...

Musical score for the hymn, featuring vocal lines with lyrics in Catalan and a basso continuo line. The lyrics are: *En la sang amb qu'heu escrit una pàgina tan bella. / Desperteu-nos el neguit per un cel que ens meravella.*

Lletra del R. P. Hilari d'Arenys de Mar Dibuitsos de O. Junyent Prat Música del mestre Xavier Maimí
 Amb llicència eclesiàstica